



---

---

# NATIONAL ASSEMBLY

---

---

SECOND SESSION

THIRTY-FOURTH LEGISLATURE

**Bill 234**  
(Private)

## **An Act respecting the city of Magog**

---

---

### **Introduction**

**Introduced by**  
**Mr Robert Benoit**  
**Member for Orford**

---

**Québec Official Publisher**  
**1993**



# Bill 234

(Private)

## An Act respecting the city of Magog

WHEREAS the city of Magog has acquired, for municipal purposes, a land situated outside its territory and it is expedient to validate that acquisition;

THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

**1.** The right of ownership of the city of Magog in respect of the immovable described in the schedule may not be challenged on the ground that, at the time of its acquisition by the city, the immovable was not situated within the limits of its territory.

**2.** The clerk of the city shall cause a certified copy of sections 1 and 2 and of the schedule to be registered by deposit.

He shall cause those sections and the schedule, together with a notice of the number under which a certified copy thereof was registered, to be published twice in a newspaper circulating in the territory of the city, with a one-month interval between publications; the first publication shall appear in the month of registration.

**3.** Section 1 shall not affect cases pending on 2 April 1990.

**4.** This Act comes into force on (*insert here the date of assent to this Act*).

However, it shall cease to have effect if, by (*insert here the date that is six months after the date of assent to this Act*), no approval has been given by the Minister of Municipal Affairs to an intermunicipal agreement between the city of Magog and the

township of Magog providing for the joint management, by an intermunicipal board, of the immovable described in the schedule.

In case of dissolution of such intermunicipal management board, the city may, in accordance with the intermunicipal agreement, acquire and re-use the immovable described in the schedule.

#### SCHEDULE

An immovable currently known and designated as lots 5A-74, 6B-62, 6B-63, 6B-61, 5A-72, 5C-106-4, 5C-90-1, 5C-89-1, 5C-91, 5C-92, 6A-336 and 6A-332 of range XVI of the township of Bolton.